

# E DIN EN 15698-2:2023-08 (D/E)

Erscheinungsdatum: 2023-07-07

**Fernwärmerohre - Doppelrohr-Verbundsysteme für direkt erdverlegte Fernwärmennetze - Teil 2: Werkmäßig gefertigtes Verbundformstück und vorgedämmte Absperrarmatur, bestehend aus Stahl-Mediumrohr, einer Wärmedämmung aus Polyurethan und einer Ummantelung aus Polyethylen; Deutsche und Englische Fassung prEN 15698-2:2023**

**District heating pipes - Bonded twin pipe systems for directly buried hot water networks - Part 2: Factory made fitting and valve assemblies of steel service pipes, polyurethane thermal insulation and one casing of polyethylene; German and English version prEN 15698-2:2023**

## Inhalt

Seite

Europäisches Vorwort.....	6
Einleitung .....	7
1 Anwendungsbereich.....	8
2 Normative Verweisungen .....	8
3 Begriffe .....	9
4 Anforderungen.....	9
4.1 Allgemeines.....	9
4.2 Stahlteile .....	9
4.2.1 Spezifikation .....	9
4.2.2 Stahl-Armaturen .....	9
4.2.3 Durchmesser und Wanddicke .....	9
4.2.4 Oberflächenbeschaffenheit.....	10
4.3 Schweißen von Stahlteilen .....	10
4.3.1 Schweißen von Stahl-Mediumrohren und -elementen .....	10
4.3.2 Schweißen von Fixierungsplatten .....	10
4.3.3 Anordnung der Fixierungsplatten .....	10
4.4 Ummantelung .....	10
4.5 Wärmedämmung aus Polyurethan-Schaum .....	10
4.6 Verbundformstücke und Armaturenbaugruppen .....	10
4.6.1 Allgemeines.....	10
4.6.2 Wärmedämmungsserien.....	11
4.6.3 Parallelität der Enden von Vor- und Rücklauf-Stahl-Mediumrohren.....	11
4.6.4 Abstand zwischen Vor- und Rücklauf-Stahl-Mediumrohren.....	11
4.6.5 Enden von Verbundformstücken und Armaturenbaugruppen.....	11
4.6.6 Schweißen von Polyethylen.....	12
4.6.7 Konstruktion des Spindelendes.....	12
4.6.8 Toleranzen der Hauptmaße von Formstücken und Armaturen .....	12
4.7 Erwartete thermische Lebensdauer und Langzeit-Temperaturbeständigkeit .....	12
4.8 Wärmeleitfähigkeit.....	13
4.9 Oberflächenbeschaffenheit bei Lieferung .....	13
4.10 Messdrähte für Überwachungssysteme .....	13
4.11 Beständigkeit von Stahl-Armaturen gegenüber axialen Kräften und Biegemomenten .....	13
4.12 Einbau, Bedienung und Wartung .....	13
5 Prüfverfahren .....	13
6 Kennzeichnung.....	13

<b>6.1</b>	<b>Allgemeines.....</b>	<b>13</b>
<b>6.2</b>	<b>Stahl-Mediumrohr.....</b>	<b>13</b>
<b>6.3</b>	<b>Stahl-Formstücke .....</b>	<b>14</b>
<b>6.4</b>	<b>Ummantelung .....</b>	<b>14</b>
<b>6.5</b>	<b>Verbundformstück.....</b>	<b>14</b>
<b>6.6</b>	<b>Stahlarmaturen und Armaturenbaugruppe.....</b>	<b>14</b>
<b>6.7</b>	<b>Entlüftungs- und Entleerungsarmaturen und Armaturenbaugruppen.....</b>	<b>14</b>
<b>Anhang A (informativ) Überwachungs- und Prüfleitlinien .....</b>		<b>15</b>
<b>A.1</b>	<b>Allgemeines.....</b>	<b>15</b>
<b>A.2</b>	<b>Typprüfung des Herstellers.....</b>	<b>15</b>
<b>A.3</b>	<b>Qualitätskontrolle des Herstellers .....</b>	<b>15</b>
<b>A.4</b>	<b>Zusätzliche Prüfung.....</b>	<b>15</b>
<b>A.5</b>	<b>Verantwortung des Herstellers .....</b>	<b>15</b>
<b>Anhang B (informativ) Abfallbehandlung und Recycling .....</b>		<b>17</b>
<b>Anhang C (informativ) Beispiele für Verbundformstücke für Doppelrohre .....</b>		<b>18</b>
<b>Literaturhinweise .....</b>		<b>21</b>

## Bilder

<b>Bild 1 — Koaxialitätsabweichung.....</b>	<b>11</b>
<b>Bild C.1 — Horizontaler Bogen .....</b>	<b>18</b>
<b>Bild C.2 — Vertikaler Bogen .....</b>	<b>18</b>
<b>Bild C.3 — Hauseinführungsbogen.....</b>	<b>19</b>
<b>Bild C.4 — Reduzierstück.....</b>	<b>19</b>
<b>Bild C.5 — Abzweigung.....</b>	<b>20</b>
<b>Bild C.6 — Übergangselement.....</b>	<b>20</b>

## Tabellen

<b>Tabelle A.1 — Prüfung von Doppel-Verbundformstücken und -Armaturenbaugruppen .....</b>	<b>16</b>
---	-----------